

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1956-1957.

VERGADERING VAN 5 JUNI 1957.

Aanvullend Verslag van de Commissie van Financiën, belast met het onderzoek van :

1^o het wetsontwerp tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de inkomstenbelastingen, wat de mobiliënbelasting aangaat en van de samengeordende wetten betreffende de nationale crisisbelasting in verband met de inkomsten uit belegde kapitalen;

2^o het wetsvoorstel tot interpretatie en aanvulling van de artikelen 18 en 22 van de wetten betreffende de inkomstenbelastingen, samengeschakeld bij Regentsbesluit van 15 Januari 1948.

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1956-1957.

SÉANCE DU 5 JUIN 1957.

Rapport complémentaire de la Commission des Finances, chargée d'examiner :

1^o le projet de loi modifiant les lois coordonnées relatives aux impôts sur les revenus en matière de taxe mobilière, et les lois coordonnées relatives à la contribution nationale de crise, en ce qui concerne les revenus de capitaux investis ;

2^o la proposition de loi interprétant et complétant les articles 18 et 22 des lois relatives aux impôts sur les revenus, coordonnées par arrêté du Régent du 15 janvier 1948.

Aanwezig : de hh. DOUTREPONT, voorzitter; Ernest ADAM, BREYNE, BRIOT, Baron DE DORLODOT, DE MAERE, HARMEGNIES, JANSEN, LACROIX, LEEMANS, LIGOT, MOUREAUX, RONSE, VAN HOUTTE, VAN LAEYS, VREVEN, WIARD en MOLTER, verslaggever.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

De Commissie van Financiën heeft de amendementen van de Regering (Gedr. St. nr 238) op de tekst die de Commissie vroeger had aangenomen (Gedr. St. nr 154) onderzocht.

Aangezien de Commissie sommige bepalingen van het wetsontwerp nr 349, dat van de Kamer komt, eenparig aanneemt, stelt de Minister van Financiën voor, de artikelen 1, 2 en 4 te doen vervallen; hij neemt zich voor deze als amendement in te dienen op het wetsontwerp dat thans bij de Kamer in behandeling is en dat de bestrijding van de fiscale ontwikkeling beoogt. (Gedr. St. Kamer, nr 640, zitting 1956-1957).

MESDAMES, MESSIEURS,

La Commission des Finances a été appelée à examiner les amendements présentés par le Gouvernement (document 238) au texte adopté précédemment par la Commission (document 154).

Constatant que la Commission est unanime à admettre certaines dispositions du projet de loi 349 transmis par la Chambre, le Ministre des Finances propose la suppression des articles 1^{er}, 2 et 4, se réservant de les réintroduire sous forme d'amendements au projet de loi actuellement en discussion à la Chambre et qui vise à combattre l'évasion fiscale. (Documents de la Chambre, n° 640, session 1956-1957).

R. A 5332.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :
349 (Zitting 1955-1956) : Ontwerp overgemaakt door de Kamer der Volksvertegenwoordigers;

154 (Session de 1956-1957) : Verslag;
238 (Zitting 1956-1957) : Amendementen.

Handelingen van de Senaat :
10 April 1957.

R. A 4971.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :
133 (Zitting 1954-1955) : Wetevoorstel.

R. A 5332.

Voir :

Documents du Sénat :
349 (Session de 1955-1956) : Projet transmis par la Chambre des Représentants;

154 (Session de 1956-1957) : Rapport;
238 (Session de 1956-1957) : Amendements.

Années du Sénat :
10 avril 1957.

R. A 4971.

Voir :

Document du Sénat :
133 (Session de 1954-1955) : Proposition de loi.

De artikelen 3 en 5 worden aangenomen zoals de Commissie ze had doen luiden tijdens het eerste onderzoek van het ontwerp (zie Gedr. St. Senaat, nr 154).

In fine van artikel 6 worden de woorden « in de loop van het dienstjaar 1956 » vervangen door « vanaf 1 Januari 1957 ». Deze wijziging wordt eenparig aangenomen.

Uw Commissie vraagt het aldus gewijzigde ontwerp te aanvaarden.

Dit verslag is eenparig goedgekeurd.

De Verslaggever,
A. MOLTER.

De Voorzitter,
A. DOUTREPONT.

NIEUWE TEKST VOORGEDRAGEN DOOR DE COMMISSIE.

EERSTE ARTIKEL.

Artikel 34 van de op 15 Januari 1948, samengeschakelde wetten betreffende de inkomstenbelastingen wordt gewijzigd als volgt :

1^o § 1, 5^o, littera c), wordt opgeheven;

2^o § 1, 6^o, littera c), wordt vervangen als volgt :

« c) uit de deposito's bij spaarkassen welke van een andere openbare instelling dan het Centraal Bureau voor de Kleine Spaarders afhangen, uit de deposito's bij particuliere spaarkassen, mits deze laatste een eigen beheer hebben, de beheerders hun functie kosteloos uitoefenen en het aan de leden op het door hen gestorte gedeelte van het kapitaal uitgekeerde dividend 5 pct. netto niet te boven gaat, alsmede uit de deposito's die voor een termijn van minder dan twee jaar toevertrouwd worden aan de onder littera's e) en f) bedoelde vennootschappen.

» De aanslagvoet van 2 pct. is evenwel slechts van toepassing voor zover de uitgekeerde intresten per deponent niet meer bedragen dan 4.500 frank per jaar. Boven deze grens wordt de aanslagvoet van 10 of van 15 pct. op de intresten toegepast naargelang de belastingdrager de debiteur of de beneficiant der inkomsten is. »

3^o in § 1, 6^o, littera's e) en f), na de woorden « deposito's toevertrouwd », worden de woorden « voor een termijn van twee jaar of meer » toegevoegd.

4^o in § 2, eerste lid, worden de woorden « bij 5^o, littera c), en » weggelaten en de woorden « 25, 50 of 100 frank respectievelijk per trimester, per semester of per jaar » vervangen door de woorden « 400 frank per jaar ».

Les articles 3 et 5 sont adoptés tels qu'ils avaient été libellés par la Commission au cours du premier examen du projet (voir document Sénat n° 154).

In fine de l'article 6, les mots « au cours de l'exercice 1956 » sont remplacés par « à partir du 1^{er} janvier 1957 ». Cette modification est adoptée à l'unanimité.

Votre Commission recommande le vote du projet ainsi remanié.

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur,
A. MOLTER.

Le Président,
A. DOUTREPONT.

NOUVEAU TEXTE PRÉSENTÉ PAR LA COMMISSION.

ARTICLE PREMIER.

L'article 34 des lois relatives aux impôts sur les revenus coordonnées par l'arrêté du Régent du 15 janvier 1948, est modifié comme suit :

1^o le § 1^{er}, 5^o, littera c), est abrogé;

2^o le § 1^{er}, 6^o, littera c), est remplacé par les dispositions suivantes :

« c) des dépôts aux caisses d'épargne relevant d'un établissement public autre que l'Office central de la Petite Epargne, des dépôts aux caisses d'épargne privées à condition que ces dernières aient une administration propre, que les administrateurs exercent leurs fonctions gratuitement et que le dividende payé aux membres sur la part de capital versé par eux ne dépasse pas 5 p. c. net, ainsi que des dépôts effectués pour un terme de moins de deux ans dans les sociétés visées aux litteras e) et f).

» Le taux de 2 p. c. ne s'applique toutefois que dans la mesure où les intérêts bonifiés par déposant ne dépassent pas 4.500 francs par an. Au-delà de cette limite, les intérêts restent soumis au taux de 10 ou de 15 p. c., suivant que la charge de l'impôt est supportée par le débiteur ou par le bénéficiaire des revenus. »

3^o au § 1^{er}, 6^o, litteras e) et f), sont ajoutés les mots « pour un terme de deux ans ou plus » après les mots « dépôts confiés ».

4^o au § 2, premier alinéa, les mots « au 5^o, littera c) et » sont supprimés et les mots « 25, 50 ou 100 francs respectivement pour un trimestre, un semestre ou un an » sont remplacés par les mots « 400 francs par an ».

ART. 2.

Artikel 3 der wetten betreffende de nationale crisisbelasting, samengeordend bij besluit van de Regent van 16 Januari 1948, wordt aangevuld als volgt :

« § 4. De nationale crisisbelasting is verschuldigd tegen de eenvormige aanslagvoet van 2 pct. naar rato van de inkomsten uit kapitalen belegd in de vennootschappen bedoeld in artikel 34, § 1, 6^o, littera g), der samengeschakelde wetten betreffende de inkomstenbelastingen, die de vorm hebben aangenomen van vennootschappen andere dan op aandelen of van personenvennotschappen met beperkte aansprakelijkheid. »

ART. 3.

Deze wet is voor het eerst toepasselijk op de inkomsten waarvan de toewijzing of de betaalbaarstellung normaal moet plaats hebben vanaf 1 Januari 1957.

ART. 2.

L'article 3 des lois relatives à la contribution nationale de crise, coordonnées par l'arrêté du Régent du 16 janvier 1948, est complété par la disposition suivante :

« § 4. La contribution nationale de crise est due au taux uniforme de 2 p. c., à raison des revenus de capitaux investis dans les sociétés visées à l'article 34, § 1^{er}, 6^o, littera g), des lois coordonnées relatives aux impôts sur les revenus, qui revêtent la forme de sociétés autres que par actions, ou de sociétés de personnes à responsabilité limitée. »

ART. 3.

La présente loi est applicable pour la première fois aux revenus dont l'attribution ou la mise en paiement doit normalement être effectuée à partir du 1^{er} janvier 1957.